



# COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

Palais de la Paix, Carnegieplein 2, 2517 KJ La Haye, Pays-Bas  
Tél : +31 (0)70 302 2323 Télécopie : +31 (0)70 364 9928  
Site Internet : [www.icj-cij.org](http://www.icj-cij.org)

## Communiqué de presse

Non officiel

N° 2010/8

Le 19 avril 2010

### Usines de pâte à papier sur le fleuve Uruguay (Argentine c. Uruguay)

#### Retransmission en direct sur l'Internet de la lecture de l'arrêt de la Cour le mardi 20 avril 2010 à partir de 15 heures

LA HAYE, le 19 avril 2010. La lecture de l'arrêt que la Cour internationale de Justice (CIJ), organe judiciaire principal de l'Organisation des Nations Unies, rendra en l'affaire relative à des Usines de pâte à papier sur le fleuve Uruguay (Argentine c. Uruguay) sera retransmise en intégralité et en direct le mardi 20 avril 2010 à partir de 15 heures, heure locale (soit 13 heures GMT) sur le site Internet de la Cour ([www.icj-cij.org](http://www.icj-cij.org)).

La séance publique sera filmée par le réseau de caméras fixes de la Cour installées dans la grande salle de justice du Palais. Elle sera retransmise uniquement dans les deux langues officielles de la Cour : le français et l'anglais.

#### Détails pratiques

Il reste néanmoins possible que, pour des raisons de forte affluence sur le site de la Cour ce jour-là, la retransmission en direct soit (momentanément) inaccessible. Dans ce cas, les utilisateurs sont invités à se reconnecter ultérieurement.

Les internautes qui souhaitent suivre la lecture en différé (pour des raisons d'inaccessibilité du site, de décalage horaire ou autre) pourront cliquer sur un lien temporaire de «vidéo à la demande» (VOD). Ce lien sera désactivé trois mois après la lecture de l'arrêt, soit le 20 juillet 2010 à minuit.

\*

A l'issue de la lecture de l'arrêt, un communiqué de presse, un résumé de l'arrêt, ainsi que le texte intégral de celui-ci seront disponibles sur le site Internet de la Cour sous la rubrique «Affaires».

---

#### Département de l'information :

M. Andreï Poskakoukhine, premier secrétaire de la Cour, chef du département (+31 (0)70 302 2336)

M. Boris Heim, attaché d'information (+31 (0)70 302 2337)

Mme Joanne Moore, attachée d'information adjointe (+31 (0)70 302 2394)

Mme Barbara Dalsbaek, assistante administrative (+31 (0)70 302 2396)